

## CONDIZIONI GENERALI DI VENDITA

### 1. Applicabilità delle Condizioni Generali - Disciplina Applicabile

1.1 Le presenti condizioni generali di contratto si applicano alle vendite dei prodotti di ARAG da ARAG (qui il "Venditore") ai propri clienti (qui il "Compratore"). Non si applicano alle forniture da eventuali rivenditori di ARAG ai loro clienti.

1.2 Ogni deroga alle presenti condizioni generali deve essere espressamente approvata e sottoscritta dalle parti. Non costituiscono valide eccezioni al presente contratto le clausole contenute nelle condizioni generali dell'acquirente non espressamente richiamate e sottoscritte dalle parti o genericamente richiamate da diciture prestampate sulla eventuale proposta di acquisto.

1.3 Le vendite disciplinate dalle presenti condizioni di contratto sono soggette al diritto italiano.

1.4 Con la presa in consegna della merce il Compratore accetta di disciplinare la vendita con le norme di cui alle presenti condizioni generali di contratto e rinuncia all'applicazione delle proprie eventuali condizioni generali di acquisto. Il Compratore che non intenda accettare l'applicazione delle presenti condizioni generali di contratto ha l'onere di comunicare per iscritto al Venditore il suo dissenso a mezzo raccomandata A.R. entro otto giorni dalla consegna della merce.

1.5 Eventuali annullamenti e modifiche degli ordini potranno avvenire al rispetto delle seguenti condizioni:

a) la modifica e l'annullamento degli ordini intervenuti entro 8 (otto) settimane precedenti la data di consegna merce comunicata ai sensi del punto 4.1, non comporteranno l'addebito di alcuna penale o l'applicazione di alcuna maggiorazione del prezzo da parte del Venditore;

b) la modifica e l'annullamento degli ordini che intervengano tra le 8 (otto) e le 4 (quattro) settimane precedenti la data di consegna della merce comunicata ai sensi del punto 4.1 comporterà l'applicazione di una maggiorazione pari al 5% del prezzo convenuto che, in ogni caso, non potrà essere inferiore ad euro 300,00 (trecento/00);

c) salvo diverso accordo scritto tra Venditore e Compratore, a decorrere da 4 (quattro) settimane precedenti la consegna della merce non è ammessa alcuna modifica o l'annullamento degli ordini effettuati.

### 2. Caratteristiche dei prodotti

2.1 Eventuali informazioni o dati sulle caratteristiche e/o specifiche tecniche dei prodotti contenute in dépliant, listini prezzi, cataloghi o documenti similari sono puramente indicativi. Tali dati od informazioni sono vincolanti solamente se espressamente convenuti come tali per iscritto dalle parti.

2.2 Non sono in ogni caso opponibili al Venditore le modifiche apportate ai prodotti che, senza alterarne le caratteristiche essenziali, dovessero essere necessarie o opportune per un loro miglioramento tecnico-qualitativo o per il rispetto della normativa vigente.

### 3. Prezzi

3.1 Salvo diversa indicazione, i prezzi si intendono al netto di I.V.A., imposte, accise, dazi ed oneri accessori.

3.2 Salvo patto contrario, i prezzi si intendono FCA INCOTERMS, essendo inteso che qualsiasi altra spesa od onere (imballo speciale, assicurazione, trasporto, ecc.) sarà a carico del Compratore.

3.3 I prezzi unitari dei beni sono soggetti a modifica salvo che siano contenuti in una proposta espressamente indicata come irrevocabile. Tutte le offerte formulate dal Venditore sono valide per giorni trenta dalla loro emissione e possono essere revocate previo preavviso.

3.4 Netto minimo fatturabile Euro 300,00.

3.5 Il Compratore si impegna ad acquistare il quantitativo minimo ("Minimo d'Acquisto Garantito" o "MOQ") e le unità di confezionamento minime ("Pack") indicate sul sito web <https://www.aragnet.com>. Il Compratore prende atto che il proprio impegno al Minimo d'Acquisto Garantito ed alle unità di confezionamento minime è fattore incidente sull'organizzazione ed attività produttiva del Venditore.

**ARAG S.r.l. con socio unico**

**Società soggetta all'attività di direzione e coordinamento di Nordson Corporation**

Via Palladio, 5/A - 42048 Rubiera (RE) Italy | Tel. +39 0522 622011 | E-mail: info-RUB@nordson.com | Pec: aragsrl@legalmail.it

Capitale sociale € 120.000 i.v. | C.F. - P.IVA 01801480359 - Cod. Id. IT01801480359 | Registro AEE n.IT1108000007284

Reg. Imp. RE n. 01801480359 | R.E.A. RE n. 224668 - num. mecc. Export RE027065

[www.aragnet.com](https://www.aragnet.com)

#### **4. Termini di consegna**

4.1 Se non espressamente convenuti come perentori, i termini di consegna sono indicativi e non danno diritto al Compratore di pretendere risarcimenti o penali per la ritardata consegna.

4.2 Il Venditore, su richiesta specifica per iscritto del Compratore, può differire, entro 4 (quattro) settimane precedenti dalla data di consegna prevista, la consegna dei beni fino ad un massimo di 90 (novanta) giorni.

4.3 Non si considera imputabile al Venditore l'eventuale ritardo dovuto a cause di forza maggiore (così come definite dall'art.9.1) o ad atti od omissioni del Compratore (ad es. mancata comunicazione delle informazioni necessarie per il completamento dell'ordine, rifiuto di prendere in carico la merce, ecc.).

4.4 Salvo il caso di dolo o colpa grave del Venditore, la comunicazione scritta prevista dall'art.4.2 o la tempestiva comunicazione dell'avverarsi di una delle cause di forza maggiore di cui all'art.4.3 o all'art.9.1 escludono il diritto del Compratore di pretendere a qualsiasi titolo un risarcimento del danno sofferto per la mancata o ritardata consegna della merce.

4.5 Resta inteso che la merce verrà spedita solo a seguito dell'adempimento degli obblighi di pagamento come disciplinati al punto 6. In ipotesi di ritardo nel pagamento, oltre a quanto previsto al punto 6.4, il Venditore si riserva di intimare il pagamento al Compratore da effettuarsi entro e non oltre giorni 60 (sessanta) dalla ricezione del sollecito. Decorso inutilmente tale termine, la merce non verrà consegnata e verrà applicata una penale pari a 5% del valore dell'ordine che il Compratore, alla luce della natura dell'ordine e della merce ordinata, dichiara di ritenere congrua.

#### **5. Resa e spedizione - Reclami**

5.1 Salvo espresso patto contrario, la fornitura della merce si intende FCA INCOTERMS presso la sede del Venditore (od il diverso stabilimento del Venditore che potrà essere indicato) anche quando sia convenuto che la spedizione venga curata in tutto od anche solo in parte dal Venditore. Per i Paesi Extra UE la merce è resa sdoganata all'esportazione secondo la condizione FCA Rubiera – INCOTERMS (od il diverso stabilimento del Venditore che potrà essere indicato), con relativo addebito in fattura, escluse le spedizioni con corrieri espresso.

5.2 In ogni modo, quali che siano i termini di resa pattuiti dalle parti, i rischi di perimento o smarrimento della merce passano al Compratore con la consegna al primo trasportatore.

5.3 Eventuali reclami relativi allo stato dell'imballo, quantità, numero o caratteristiche esteriori dei prodotti (vizi apparenti), devono essere notificati al Venditore mediante Lettera Raccomandata AR o PEC a pena di decadenza entro otto giorni dalla data di ricevimento della merce. Eventuali reclami relativi a difetti non individuabili mediante un diligente controllo al momento del ricevimento dei prodotti (vizi occulti) devono essere notificati al Venditore mediante Raccomandata AR o PEC, a pena di decadenza, entro otto giorni dalla data della scoperta del difetto. Il Venditore comunicherà al Compratore la presa in carico del reclamo entro cinque giorni lavorativi dalla data di ricezione dello stesso.

5.4 Nel caso di vizi apparenti (stato dell'imballo, quantità, numero o caratteristiche esteriori dei prodotti), il Venditore potrà porre riparo alle sue eventuali mancanze entro 30 (trenta) giorni lavorativi dalla comunicazione del Venditore di ricezione e presa in carico del reclamo. In ipotesi di reclami relativi a eventuali servizi forniti da Venditore, quest'ultimo comunicherà entro 5 (cinque) giorni lavorativi la presa in carico del reclamo comunicando l'eventuale termine necessario per la risoluzione. Salvo il caso di dolo o colpa grave, nel caso di tale tempestivo intervento del Venditore nell'ovviare alle sue eventuali mancanze il Compratore rinuncia a pretendere a qualsiasi titolo un risarcimento del danno sofferto per la mancata o ritardata consegna della merce.

5.5 Eventuali reclami relativi a vizi occulti, in caso di reso di merce, il trasporto è sempre a carico del Compratore, salvo espresso patto contrario.

5.6 Eventuali reclami o contestazioni non danno diritto al Compratore di sospendere o comunque ritardare i pagamenti che dovranno comunque avvenire entro i termini e secondo le modalità di cui al punto 6 che segue.

5.7 Resta inteso che le garanzie fornite al Compratore su vizi, difetti dei beni venduti dal Venditore cesseranno di avere validità ed efficacia decorsi mesi 12 (dodici) dalla consegna della merce al Compratore secondo gli standard FCA Incoterms presso lo stabilimento del Venditore, come disciplinato al punto 5.1.

#### **ARAG S.r.l. con socio unico**

**Società soggetta all'attività di direzione e coordinamento di Nordson Corporation**

Via Palladio, 5/A - 42048 Rubiera (RE) Italy | Tel. +39 0522 622011 | E-mail: info-RUB@nordson.com | Pec: aragsrl@legalmail.it

Capitale sociale € 120.000 i.v. | C.F. - P.IVA 01801480359 - Cod. Id. IT01801480359 | Registro AEE n.IT1108000007284

Reg. Imp. RE n. 01801480359 | R.E.A. RE n. 224668 - num. mecc. Export RE027065

[www.aragnet.com](http://www.aragnet.com)

## 6. Modalità e termini di pagamento

- 6.1 Ove le parti non ne abbiano specificato le condizioni, il pagamento deve essere effettuato alla consegna della merce.
- 6.2 In ogni caso il pagamento deve avvenire presso la sede del Venditore o l'istituto bancario da esso espressamente indicato.
- 6.3 Le eventuali spese o commissioni bancarie dovute in relazione al pagamento sono a carico del Compratore.
- 6.4 In caso di mancato rispetto del termine di pagamento il Compratore accetta di versare al Venditore interessi di mora corrispondenti al vigente tasso d'interesse del principale strumento di finanziamento della Banca centrale europea maggiorato di dieci punti percentuali, salvo il risarcimento del danno ulteriore. In ogni caso il saggio degli interessi applicati non potrà essere superiore ai limiti imposti dalla Legge 07 Marzo 1996, n.108.

## 7. Garanzia di buon funzionamento

- 7.1 Il Venditore non garantisce la rispondenza dei beni a particolari specifiche o caratteristiche tecniche o la loro idoneità ad usi particolari se non nella misura in cui essi siano stati espressamente convenuti per iscritto tra le parti. È, dunque, in capo al Compratore e all'utilizzatore dei prodotti ARAG la responsabilità esclusiva di determinare l'idoneità e l'adeguatezza dei prodotti medesimi in funzione delle applicazioni a cui sono destinati. Non è assolutamente consentito, in ogni caso, l'utilizzo di prodotti ARAG con sostanze infiammabili, comburenti e potenzialmente esplosive.
- 7.2 Il Venditore si impegna a porre rimedio a qualsiasi vizio, mancanza di qualità o difetto di conformità dei beni che si sia verificato entro dodici mesi dalla data della loro consegna al Compratore, purché essi gli siano stati notificati tempestivamente secondo le modalità di cui all'art.5.3. Il Venditore potrà optare tra la riparazione e la sostituzione dei beni risultati difettosi. Resta inteso che eventuali riparazioni non riconducibili a vizi, mancanze di qualità o difetti di conformità dei beni potranno essere effettuate dal Venditore con applicazione dei listini prezzi riparazioni in uso dal Venditore, allegato alle presenti condizioni generali.
- 7.3 Salve le ipotesi di dolo o colpa grave, in caso di vizi, mancanza di qualità o difetto di conformità dei beni alienati, il Venditore sarà tenuto unicamente alla loro riparazione o sostituzione nei termini di cui all'art.7.2. È inteso che la presente garanzia è assorbente e sostitutiva delle garanzie o responsabilità previste per legge ed esclude ogni altra responsabilità del Venditore (sia contrattuale che extra-contrattuale) comunque originata dai prodotti forniti (es. risarcimento del danno, mancato guadagno, campagne di ritiro, ecc.).
- 7.4 Se la merce che presenta difetti di conformità è stata venduta a dei consumatori, il Compratore espressamente rinuncia ai sensi dell'art. 1519-quinques del codice civile ad esercitare il diritto di regresso e di rivalsa nei confronti del Venditore.
- 7.5 Il Compratore, prima di rendere eventuale materiale risultato difettoso, deve concordarne le modalità con il Venditore (Servizio commerciale o Servizio assistenza clienti) che, comunque, darà riscontro al Compratore nel termine di 30 (trenta) giorni lavorativi dal ricevimento della lettera accompagnatoria di cui al successivo capoverso. Il materiale reso dal Compratore, per poter usufruire della garanzia, deve essere corredato da una lettera accompagnatoria riportante: codice dell'articolo reso, descrizione dettagliata del difetto riscontrato, descrizione cronologica degli eventuali interventi effettuati per ovviare al difetto, indicazione dell'impianto nel quale il bene era stato installato, stima delle ore di intervenuto utilizzo del bene. In ogni caso, prima di effettuare una spedizione in "porto assegnato" di eventuali beni difettosi il Compratore deve ottenere l'autorizzazione scritta del Venditore che, in caso contrario, è sin da ora autorizzato a rispedire a spese del mittente quanto ricevuto.
- 7.6 Il Compratore, in ipotesi di riscontro di difetti e/o vizi occulti, potrà procedere al reso della merce – oltre a seguito di quanto previsto al punto 7.5 – alle seguenti condizioni:
- La merce dovrà essere resa entro mesi 3 (tre) dall'emissione della fattura di vendita;
  - I costi di trasporto della merce resa resteranno a carico del Compratore;
  - Il reso è permesso solo qualora l'ordine sia relativo a merce individuata con i relativi codici standard;
  - Il reso è consentito e riconosciuto solo per ordini pari o superiori ad euro 300,00 (trecento/00);

**ARAG S.r.l. con socio unico**

**Società soggetta all'attività di direzione e coordinamento di Nordson Corporation**

Via Palladio, 5/A - 42048 Rubiera (RE) Italy | Tel. +39 0522 622011 | E-mail: info-RUB@nordson.com | Pec: aragsrl@legalmail.it

Capitale sociale € 120.000 i.v. | C.F. - P.IVA 01801480359 - Cod. Id. IT01801480359 | Registro AEE n.IT1108000007284

Reg. Imp. RE n. 01801480359 | R.E.A. RE n. 224668 - num. mecc. Export RE027065

[www.aragnet.com](http://www.aragnet.com)

e) Sul corrispettivo pagato dal Compratore verrà applicata una decurtazione pari al 10%, in ogni caso non inferiore ad euro 250,00 (duecentocinquanta/00).

7.7 Il Venditore non è responsabile per i danni diretti o indiretti che possano essere stati arrecati a persone, cose o terzi dai beni forniti, anche se questi sono conseguenza di un loro errato funzionamento o di difetti nel materiale o nell'assemblaggio.

7.8 Sono in ogni caso esclusi da garanzia i vizi e difetti derivati da un uso errato o da una inadeguata manutenzione dei beni, che siano derivati da modifiche loro apportate senza il preventivo assenso del Venditore o che siano dovuti alla loro normale usura.

## **8. Riserva di proprietà**

8.1 I beni oggetto della presente fornitura sono gravati dal patto di riservato dominio sicché essi restano di proprietà del Venditore sino a quando non sia a lui pervenuto il completo pagamento di tutte le rate ed il saldo del prezzo totale.

8.2 Il Compratore assume la responsabilità del perimento dei beni, anche per caso fortuito o forza maggiore, dal momento in cui essi sono messi a sua disposizione.

8.3 Il mancato pagamento di un importo superiore all'ottava parte del prezzo totale o l'inosservanza degli altri obblighi stabiliti dal presente contratto produrranno ipso iure il suo scioglimento e la conseguente facoltà del Venditore di esigere l'immediato pagamento dell'intero prezzo oppure la immediata restituzione dei beni forniti. Nel caso sia richiesta la immediata restituzione dei beni, gli importi versati dal Compratore in pagamento del prezzo resteranno acquisiti al Venditore a titolo di risarcimento per il loro deprezzamento, il tutto senza pregiudizio del risarcimento di eventuali ulteriori maggiori danni patiti dal Venditore.

8.4 Nel caso siano compiuti a suo danno azioni conservative e/o esecutive sui beni ricevuti, il Compratore si impegna a rendere noto all'ufficiale giudiziario la sua qualità di semplice depositario dei beni e ad avvertire entro 24 ore il Venditore dell'accaduto.

8.5 Il Compratore custodirà con la diligenza del buon padre di famiglia i beni ricevuti e si impegna a lasciarli ispezionare in qualsiasi momento dal Venditore o da persone di sua fiducia.

## **9. Forza maggiore**

9.1 Il Venditore potrà recedere dal presente contratto o sospenderne l'esecuzione, senza che il Compratore possa reclamare alcun risarcimento al danno, quando tale esecuzione sia resa impossibile o eccessivamente onerosa da impedimenti imprevedibili indipendenti dalla sua volontà quali scioperi, boicottaggi, serrate, incendi, terremoti, guerre (dichiarate o non), guerre civili, sommosse e rivoluzioni, requisizioni, embargo, interruzioni di energia, ritardi nelle consegne delle materie prime.

9.2 La esecuzione del presente contratto è da considerarsi eccessivamente onerosa ai sensi del precedente art.9.1 quando le spese aggiuntive che il Venditore dovrebbe sopportare superano il 10 % dell'importo della fornitura.

## **10. Clausola D.lgs. n. 231 del 2001**

10.1 Il Cliente si impegna al più ligio rispetto della normativa vigente e dichiara, in particolare, di essere a conoscenza del contenuto del D.lgs. n. 231 del 2001 (Disciplina della responsabilità amministrativa delle persone giuridiche, delle società e delle associazioni anche prive di personalità giuridica, a norma dell'articolo 11 della legge 29 settembre 2000, n. 300). Di conseguenza, il Cliente è tenuto ad astenersi da qualsiasi comportamento illecito dipendente da reato disciplinato dalla suddetta legge, indipendentemente dal fatto che il crimine sia stato realmente commesso e indagato o meno.

10.2 Il Cliente, inoltre, dichiara di essere a conoscenza del Codice etico della Società – pubblicato sul sito internet di ARAG S.r.l. e di impegnarsi a rispettarlo.

10.3 Se il Cliente non fa fronte a tale obbligo, ARAG S.r.l. considererà questa circostanza alla stregua di una violazione della fiducia su cui si basa il rapporto tra le parti ed una grave infrazione delle presenti condizioni, e potrà esercitare il

**ARAG S.r.l. con socio unico**

**Società soggetta all'attività di direzione e coordinamento di Nordson Corporation**

Via Palladio, 5/A - 42048 Rubiera (RE) Italy | Tel. +39 0522 622011 | E-mail: info-RUB@nordson.com | Pec: aragsrl@legalmail.it

Capitale sociale € 120.000 i.v. | C.F. - P.IVA 01801480359 - Cod. Id. IT01801480359 | Registro AEE n.IT1108000007284

Reg. Imp. RE n. 01801480359 | R.E.A. RE n. 224668 - num. mecc. Export RE027065

[www.aragnet.com](http://www.aragnet.com)

diritto di rescindere immediatamente l'accordo ai sensi dell'art. 1456 c.c. – come, peraltro, previsto nel documento della Società denominato “Sistema sanzionatorio” – nonché ottenere un equo importo da determinarsi a compenso dei danni eventualmente subiti.

## **11. Rispetto delle norme sulla tracciabilità dei pagamenti**

11.1 Ai sensi dell'art. 3. della legge n. 136/2010 sulla tracciabilità dei flussi finanziari, il Cliente per assicurare la tracciabilità dei flussi finanziari finalizzata a prevenire infiltrazioni criminali, si impegna ad utilizzare, per tutti i pagamenti relativi al presente contratto, uno o più conti correnti bancari o postali, accesi presso banche o presso la società Poste italiane S.p.A., nonché a rispettare rigorosamente quanto previsto nell'articolo sopra citato in materia di tracciabilità dei flussi finanziari.

11.2 La violazione da parte del Cliente dell'obbligo di cui sopra, nonché di uno o più degli obblighi di tracciabilità dei flussi finanziari di cui alla legge n. 136/2010 e/o della presente clausola contrattuale, costituisce clausola risolutiva espressa del presente contratto.

11.3 In caso di violazione da parte del Cliente all'obbligo di avvalersi di banche o della società Poste italiane Spa per tutte le transazioni, ovvero di violazione di uno o più degli obblighi di tracciabilità dei flussi finanziari, ai sensi dell'art. 3. della Legge n. 136/2010, ARAG S.r.l. procederà all'immediata risoluzione del rapporto contrattuale, informandone contestualmente la stazione appaltante e la prefettura-ufficio territoriale del Governo territorialmente competente.

## **12. Clausola Russia e Bielorussia**

12.1 Al Compratore è vietato vendere, esportare e/o riesportare, direttamente e/o indirettamente, nella Federazione Russa e nella Repubblica di Bielorussia e/o per uso diretto e/o indiretto nella Federazione Russa e nella Repubblica di Bielorussia, qualsiasi bene e/o merce che sia un bene fornito ai sensi e/o in connessione con le presenti Condizioni Generali, che sono disciplinati dall'articolo 12 octies del regolamento (UE) n. 833/2014 del Consiglio o dall'articolo 8 octies del regolamento (UE) n. 765/2006 del Consiglio.

12.2 Il Compratore farà del suo meglio per garantire che quanto indicato al punto 12.1 di cui sopra sia rispettato anche da terze parti, anche a valle della c.d. “catena commerciale” inclusi - ma non limitati a - da possibili rivenditori.

12.3 Il Compratore si impegna ed obbliga a istituire e mantenere un adeguato meccanismo di monitoraggio per rilevare comportamenti da parte di terzi a valle della catena commerciale, inclusi - a titolo esemplificativo ma non esaustivo - eventuali rivenditori, che fossero in violazione di quanto previsto al punto 12.1.

12.4 Qualsiasi violazione dei paragrafi 12.1, 12.2 e 12.3 di cui sopra costituirà una violazione sostanziale di un elemento essenziale delle presenti condizioni generali e il Venditore avrà potrà, a titolo esemplificativo e non esaustivo:

- a) Procedere alla risoluzione del rapporto contrattuale cui accedono le presenti condizioni generali, fatto salvo qualsiasi altro rimedio ivi previsto; e
- b) Applicare una penale del 10% (dieci per cento) del valore totale dei beni indicati nelle conferme d'ordine/fatture presentate in esecuzione del Contratto cui accedono le presenti condizioni generali, fatto salvo il diritto al risarcimento del danno;

Con l'accettazione dei presenti termini e condizioni, il Distributore accetta e riconosce espressamente che la penale di cui sopra è conforme alla legge applicabile e non eccessivamente onerosa, tenuto conto dell'interesse che ARAG S.r.l. ha all'adempimento degli obblighi di cui sopra.

12.5 Il Compratore è tenuto a informare immediatamente per iscritto il Venditore di eventuali problemi nell'applicazione dei precedenti paragrafi 12.1, 12.2 e 12.3, ivi incluse - a titolo esemplificativo e non esaustivo - eventuali attività rilevanti da parte di terzi che potrebbero concretizzarsi in violazioni al punto 12.1.

12.6 Il Compratore dovrà mettere a disposizione del Venditore tutte le informazioni e le prove relative al rispetto degli obblighi di cui ai precedenti punti 12.1, 12.2 e 12.3 entro giorni 14 settimane dalla semplice richiesta di tali informazioni.

### **ARAG S.r.l. con socio unico**

**Società soggetta all'attività di direzione e coordinamento di Nordson Corporation**

Via Palladio, 5/A - 42048 Rubiera (RE) Italy | Tel. +39 0522 622011 | E-mail: info-RUB@nordson.com | Pec: aragsrl@legalmail.it

Capitale sociale € 120.000 i.v. | C.F. - P.IVA 01801480359 - Cod. Id. IT01801480359 | Registro AEE n.IT1108000007284

Reg. Imp. RE n. 01801480359 | R.E.A. RE n. 224668 - num. mecc. Export RE027065

[www.aragnet.com](http://www.aragnet.com)

### **13. Foro Competente**

13.1 Per qualsiasi controversia derivante dal presente contratto o ad esso collegata sarà esclusivamente competente il foro dove il Venditore ha la propria sede legale.

13.2 Tuttavia, in deroga a quanto stabilito al punto 12.1, il Venditore ha comunque la facoltà di portare la controversia davanti al giudice competente presso la sede del Compratore.

**ARAG S.r.l. con socio unico**

**Società soggetta all'attività di direzione e coordinamento di Nordson Corporation**

Via Palladio, 5/A - 42048 Rubiera (RE) Italy | Tel. +39 0522 622011 | E-mail: info-RUB@nordson.com | Pec: aragsrl@legalmail.it

Capitale sociale € 120.000 i.v. | C.F. - P.IVA 01801480359 - Cod. Id. IT01801480359 | Registro AEE n.IT1108000007284

Reg. Imp. RE n. 01801480359 | R.E.A. RE n. 224668 - num. mecc. Export RE027065

[www.aragnet.com](http://www.aragnet.com)